

WOCHENBLATT

seit 1967

UNABHÄNGIGE ZEITUNG IM LANDKREIS KONSTANZ

» 53 JOBANGEBOTE ! SEITE: 20 - 23

26. JUNI 2019

WOCHENBLATT
SI/AUFLAGE 26
GESAMTAUFLAGE 33.274
SCHUTZGEBÜHR 85.582
1,20 €

INHALT:

Beeindruckende Leistungen trotz Handicap Seite 3
Zwei ausgezeichnete Lehrlinge Seite 12
Die ganze Woche auf einer Seite in Bildern Seite 13
Mit dem Museum in Richtung Himmel Seite 17
Neuheiten und Altbewährtes auf dem Stadtfest Seite 32

ZUR SACHE:



Abkühlung

Die heißen Temperaturen führen es jedem vor Augen. Die Hitze hat uns fest im Griff und der Mensch ist gefordert, entsprechend darauf zu reagieren. Die langjährige CDU-Politikerin Veronika Netzhammer wünscht sich mehr Grün für eine lebenswerte Stadt in Singen. Hier hätte die Klimaanalyse gezeigt, dass dringend Handlungsbedarf bestehe, so Netzhammer. Eine weitere Möglichkeit ist die Temperatur mittels Wasser herunterzukühlen. Hierzu bestünde gerade am neugestalteten Bahnhofsvorplatz mit einem 150 Meter langen Bussteigdach aus Alucobond dringend Handlungsbedarf. Leider hat der Rat mit seiner Entscheidung für zwei Kunstwerke im letzten Sommer diese Möglichkeit versäumt. Welche Abkühlung würde auf dem Platz wohl bei solchen Temperaturen herrschen, wenn in den beiden Kreiselständern stattdessen Wasserfontänen installiert würden? Es wäre schön, wenn es die Möglichkeit gebe, hier nachzubessern. Stefan Mohr
mohr@wochenblatt.net

Singen

»Die Sorgen der Bürger ernstnehmen!«

Interview mit der CDU-Fraktionsvorsitzenden Veronika Netzhammer / von Stefan Mohr

Nach fast dreißig Jahren im Gemeinderat verabschiedet sich die ehemalige Landtagsabgeordnete. Für die Zukunft wünscht sie sich mehr Grün - für eine lebenswerte Stadt.

WOCHENBLATT: Guten Tag, Frau Netzhammer, am 23. Juli ist die konstituierende Sitzung des Singener Gemeinderates, bei der Sie verabschiedet werden. Beschleicht Sie ein bisschen Wehmut – schließlich sind Sie seit 1990 für die CDU im Gemeinderat?

Veronika Netzhammer: 25 Jahre davon als Fraktionsvorsitzende. Wehmut ist der falsche Begriff. Ich bin zufrieden: Singen hat sich in der Zeit entwickelt.

WOCHENBLATT: Was bewegte Sie damals eigentlich in die Politik zu gehen?

Veronika Netzhammer: Ich bin ein politischer Mensch. In meiner Studienzeit Anfang der 70er Jahre war ich in Mannheim bei der Asta aktiv – da durfte man nicht schüchtern sein. Aufgrund der Zeitintensität, wollte ich aber erst einmal beruflich Boden unter den Füßen haben.

WOCHENBLATT: Sie kommen aus Achern, haben in Mann-



Veronika Netzhammer in ihrer Zeit als Landtagsabgeordnete. swb-Bild: Archiv

heim studiert: Ich muss Ihnen nicht sagen, dass es eine Frau in Südbaden nicht leicht hat, sich politisch so zu profilieren, wie Sie das damals taten.

Veronika Netzhammer (lacht): Es ist heute nicht leichter geworden. Vorteil ist die Persönlichkeitswahl zum Gemeinderat. Ich habe 1990 gleich Wahlkampf gemacht und meine Meinung geäußert vor der Wahl – viele unterschätzen die Wirkung von Leserbriefen – und dann natürlich im Parlament.

WOCHENBLATT: 1994 übernahmen Sie den Fraktionsvor-

sitz, im selben Jahr zogen Sie in den Kreistag, zwei Jahre später in den Landtag, in dem Sie 15 Jahre wirkten.

Veronika Netzhammer: Ein bedeutsamer Einschnitt war die OB-Wahl von Andreas Renner, der, obwohl Singen als SPD-Stadt galt, gleich im ersten Wahlgang 60 Prozent der Stimmen auf sich vereinigte. Ich war in seinem Wahlkampfteam.

WOCHENBLATT: Wie setzten Sie sich als Landtagskandidatin der CDU durch und vertraten die Region in Stuttgart bis 2011?

Singen

Stolpersteine als Mahnzeichen

Am Mittwoch, 3. Juli, werden ab 9 Uhr wieder Stolpersteine in Singen verlegt. »Gerade die Vorfälle der letzten Tage mit der Ermordung von Walter Lübcke zeigen, dass die rechtsradikale Gewalt in Deutschland gegenwärtig ist. Daher ist es wichtig an die Verbrechen der Nazis an der Menschlichkeit zu erinnern«, mahnt der Vorsitzende der Initiative Hans-Peter Storz. Er verweist auf Teilnahme der Initiative bei der Veranstaltung 70 Jahre Grundgesetz, »weil es

wichtig ist die Grundrechte und die damit verbundenen Werte nicht zu vergessen und dafür einzutreten, dass sie eingehalten werden. So ist jeder Stolperstein auch ein Mahnzeichen, dass es solche Verbrechen nicht mehr geben darf und ein Hinweis sich mutig füreinander einzusetzen«, so Storz. Die Verlegung erfolgt in der Freiheitsstraße 19 - 21 für Erna, Esther und Ruth Schärf sowie um 9.30 Uhr in der Oberzellerhau 28 für Hildegard Hansche. Pressemeldung

👉 LETZTE MELDUNG

Eröffnung für Tiefgarage am Herz-Jesu-Platz steht noch nicht fest

Die neue Tiefgarage kann nach wie vor nicht genutzt werden. Grund hierfür sind laut Stadtwerke-Chef Markus Schwarz auf Nachfrage des WOCHENBLATTS komplexe Abhängigkeiten bei verschiedenen Bauarbeiten.

von Stefan Mohr

Eigentlich war die Tiefgarage am neugestalteten Herz-Jesu-

Platz schon Ende 2018 so gut wie fertig. Zwar fehlte noch die TÜV-Abnahme und auch der Bau der Tiefgaragenabfahrt durch das Siedlungswerk stand noch aus. Auch wenn diese beiden »Baustellen« so gut wie erledigt sind, letzteres in dieser Woche, kann Schwarz aktuell noch keinen Termin für die Eröffnung des Parkhauses mit 76 öffentlichen und 39 nichtöffentlichen Stellplätzen unter dem neuen Singener Marktplatz ankündigen. Grund hierfür seien mehrere

Faktoren bei den beiden »Fluchthäusern«, so der Stadtwerke-Chef im Gespräch mit dem WOCHENBLATT. Zum einen seien die Handwerker sehr beschäftigt gewesen. Zum anderen führt der Ausgang eines der beiden Häuser in den Lesegarten. Dessen Schotterung durch die Anlagenbauer erfolge aber erst im Juli, so Schwarz. Diese komplexen Abhängigkeiten verschiedener Bauträger führten zu den Verzögerungen bei der Tiefgarage, bittet Schwarz um Verständnis.

- Anzeige -

- Anzeige -



Der neue **Dacia Duster**
Jetzt testen bei uns!

AUTOHAUS BLENDER GMBH
Dacia Vertragspartner
Robert-Gerwig-Str. 6 · Radolfzell
Tel. 07732-982773 · www.autohaus-blender.de

Singen

STADTLAUF LÄDT EIN

Der Countdown läuft für den 4. Volksbank-Stadtlauf, der am 7. Juli ab 13 Uhr in Singen am Rathausplatz startet. Noch bis zum 4. Juli kann man sich dafür unter www.laufend-mithelfen.de anmelden um dabei zu sein bei der großen Benefizaktion auf dem 2,4 Kilometer langen Rundkurs. Mehr dazu auch auf **Seite 17**.



ALDI SÜD

Stockach

VIER TAGE SPASS PUR

Es ist wieder soweit: Der Schweizer Feiertag startet am Freitag, 28. Juni! Mit dem traditionellen Bierfassanstich eröffnet, lädt die Stadt zum Flanieren, Bummeln und Spaß haben ein. Musik, Straßenmarkt, Vergnügungspark, Attraktionen und Unterhaltung für Jung und Alt - all das an einem Ort! Mehr auf den **Seiten 18/19**.

Todsünden im Erbrecht!

Vortrag am 2. Juli 2019 mit Ursula Thanner Rechtsanwältin für Erbrecht

Münsterzentrum Villingen, Kanzleigasse 30
Zeit: 19.30 Uhr
Eintritt: 5,- €

ohne Voranmeldung

RUBY & SCHINDLER

DIE KANZLEI FÜR ERBRECHT



UNSERE KANZLEIEN
VS-VILLINGEN
STUTTGART
RADOLFZELL
KONSTANZ
ROTTWEIL
TEL. 07721 63450
www.ruby-erbrecht.de

Wer tut was?

Der »Förderverein der Jenischen und anderer Reisender e.V.« lädt zu seiner diesjährige Jahreshauptversammlung am Freitag, 28. Juni in die Goldenen Kugel (Alpenstr. 15) nach Singen. Um 18.30 Uhr wird mit einem kurzen Jahresrückblick die Sitzung eröffnet. Es stehen Neuwahlen in der Vorstandschaft an, aus diesem Grunde hoffen sie auf zahlreiches Erscheinen der Mitglieder und anderer interessierter Mitbürger. Pressemeldung

Die **Gastmahlgruppe Singen** hat kürzlich wieder einmal für



die Singener Tafel gekocht. Die Gruppe setzt sich aus verschiedenen Nationen zusammen, entsprechend war das Essensangebot. Neben Suppe und Salat gab es viele Spezialitäten zum Beispiel wie Sarma und gefüllte Paprika vom Balkan, gefüllte Weinblätter aus dem Arabischen, frittierte Bananen wie man sie in Afrika macht, süßes Reisdessert aus dem Iran, Kartoffelgratin und vieles mehr. Etwa 84 Gäste wurden bekocht. Das Foto zeigt einen Teil der Gastmahlgruppe bei den Vorbereitungen. swb-Bild: pr

Diakon Christian Zimmermann wurde nach etwas über vier Jahren Tätigkeit in der evangelischen Südstadtgemeinde am Sonntag zusammen mit seiner Familie verabschiedet. In seiner Zeit hat er sich sehr in die Kinder- und Jugendarbeit der Gemeinde eingebracht. Aber auch im Gottesdienst und auf musikalischer Ebene wird er der Südstadtgemeinde fehlen. Dies kam bei den vielen Segenswünschen durch Diakonin Hiltrud Schneider-Cimbal, Pfarrer Dietmar Heydenreich, sowie Vertretern aus Diakonie und Kindergarten zum Ausdruck. Beim anschließenden gemeinsamen Mittagessen und Kaffeetrinken konnten sich die Gemeindemitglieder ganz persönlich von Familie Zimmermann verabschieden. Die Südstadtgemeinde wünscht ihr, am neuen Wirkungskreis wieder ein neues Zuhause zu finden. Pressemeldung

Die **Pfarrei St. Peter und Paul** feiert ihr Patrozinium am Sonntag 7. Juli. Der Gottesdienst beginnt um 10.30 Uhr. Der Kirchenchor gestaltet mit afrikanischen Gesängen und Trommelbegleitung die Messe. Zur Begegnung im Pfarrhof gibt es nach der Messe ein Mittagessen und anschließend Kaffee und Kuchen. Pressemeldung

Singen

Beeindruckende Höchstleistungen trotz Einschränkungen

Nach 2007 und 2011 trifft sich die Elite des Deutschen Behindertensports am Wochenende 13./14. Juli wieder im Singener Münchriedstadion bei den Internationalen Deutschen Meisterschaften der Para Leichtathletik. Denn vor den Paralympics 2020 in Tokio gilt es, auf der optimalen Anlage Bestzeiten vorzulegen. Vom ausrichtenden Stadtturnverein Singen gehen Merle Menje, Yannis Fischer und Robin Weiler sowie Oswald Ammon an den Start. Der Eintritt ist frei.

von **Stefan Mohr**

14,50 Meter im Kugelstoßen von Paralympics-Weltrekorder Nico Kappel oder wenn die 14-jährige Gottmadingerin Merle Menje in 40 bis 45 Sekunden mit ihrem Rennrolli über die blaue Singener Bahn fegt. Die zu erwartenden sportlichen Spitzenleistungen bei den In-

ternationalen Deutschen Meisterschaften der Para Leichtathletik sind schon etwas Besonderes, schwärmt der sportliche Leiter, Dieter Beer, bei der Pressekonzferenz am Montag. Und der vielfache Deutsche Meister weiß wovon er spricht. Möglich wurde die erneute Austragung



nur durch den Behindertenbeauftragten Oswald Ammon, selbst bei den Meisterschaften noch aktiv, der seine vielfältigen Beziehungen spielen ließ, um über 170 Athleten aus vier Ländern nach



Organisatoren und Mitmacher sowie die Sponsoren (Sparkasse Hegau-Bodensee und Thüga) für die Internationalen Deutschen Meisterschaften der Para Leichtathletik, die am 13. und 14. Juli im Singener Münchriedstadion stattfinden. swb-Bild: stm

Singen zu locken. Zudem herrschte bei den bisherigen Events beste Stimmung im Münchriedstadion, wie Oberbürgermeister Bernd Häusler erklärt und die Veranstalter neben dem StTV die Stadt Singen hoffen auf reichlich Zuschauer. Die Deutschen Meisterschaften werden am Samstag um 10.30 Uhr vom Sozialminister Manne Lucha eröffnet.

Selbst Athleten vom persischen Golf am Start

61 Vereine aus Deutschland sowie Rollstuhlfahrer aus den

Vereinigten Arabischen Emiraten, der Schweiz und Athleten komplettieren das Feld. Am Samstag sind 50 Wettkampfrichter am Start, von den 110 Helfern stellt der Stadtturnverein allein die Hälfte. Die Bahn ist laut Beer dank der Stadt Singen top in Schuss. Sogar eine zweite Zeitmessanlage wurde besorgt.

Vorbild für andere Kommunen

Stolz verrieten die beiden Behindertenbeauftragten der Stadt Singen, Helga Schwall und Klaus Wolf, dass sich Sin-

gen für den Bundesteilhabepreis für vorbildliche Infrastruktur bewerbe. Schließlich sei etwa die Gestaltung der neuen Fußgängerzone mit Längsrillen, Bodenindikatoren und dunklen Kontraststreifen optimal auf behindertengerechte Mobilität ausgerichtet, so Wolf. Deshalb kämen auch zahlreiche Tiefbauer nach Singen, um dies zu begutachten, fügt Schwall stolz hinzu. Und auch bei der Umwandlung der Singener Bushaltestelle erweist sich die Hohentwielstadt als Vorreiter. Von den insgesamt 260 Bus-Caps seien schon rund 100 Haltepunkte, freut sich Wolf.

Steißlingen



Tolle Leistungen zeigten die Steißlinger Kinder zum Abschluss des Zirkusworkshops. swb-Bild: le

»Manege frei!«

Steißlinger Kinder beim Zirkusworkshop.

von **Lutz Ehrhardt**

Vom Montag bis Freitag vergangener Woche übten 44 Steißlinger Mädchen und Jungen im Alter von sechs bis vierzehn Jahren unter der erfahrenen Ableitung von Zirkusdirektor Fiala und seinen Mitarbeitern, wie man mit sehr viel Mühe und Training ein erfolgreicher Zirkusartist werden kann. Die Arbeit und Mühe der vielen Trainingsstunden im Zirkus-

workshop haben sich gelohnt. Am Samstagnachmittag zeigten die jungen Artistinnen und Artisten in der bis auf den letzten Platz besetzten Zirkusarena, was sie in der zurückliegenden harten Trainingswoche alles gelernt hatten. Und das war eine ganze Menge. Die Zuschauer waren von den einzelnen Darbietungen, die sich in bunter Reihenfolge kurzweilig aneinanderreiheten, so begeistert, dass ihr verdienter Beifall das Prasseln des Regens auf das Zirkuszelt bei weitem übertönte.

Innsbruck/Rielasingen-Worblingen

Vierter Platz beim World Music Festival

Sensationeller Erfolg für den Akkordeon-Spielring Rielasingen-Worblingen bei internationalem Event in Innsbruck.

Alle drei Jahre findet in Innsbruck das World Music Festival für Akkordeon statt. Bei der 13. Auflage dieses Events für die Elite der Akkordeonwelt in Österreich waren über 180 Orchester und Spielgruppen aus

14 Nationen vor Ort, die dort ihre Leistungen bewerten ließen. Der Akkordeon-Spielring war mit einem extra dazu gegründeten Projektorchester mit Spielern aus dem Just-For-Fun- und dem Hauptorchester wieder mit dabei und erspielte sich mit seiner Dirigentin Karin Berger einen fantastischen 4. Platz mit der Höchstnote »hervorragend«. Die vielen Proben und Übungsstunden haben sich

für alle spielerisch und kameradschaftlich wirklich gelohnt. Alle Beteiligten waren stolz, ihre Gemeinde Rielasingen-Worblingen so toll vertreten zu haben. Nach vielen schönen Eindrücken wie zum Beispiel andere Orchester hören, Gala-konzerte besuchen, Shopping, Wandern und dem Höhepunkt mit der Preisverleihung im großen Olympiastadion, fuhr man gut gelaunt wieder Richtung Heimat.



Der Akkordeon-Spielring aus Rielasingen-Worblingen holte beim World-Music-Festival einen sensationellen vierten Platz. swb-Bild: Verein

Herz-Jesu: So., 11.30 Uhr Eucharistiefeier. St. Josef: So., 10.30 Uhr Eucharistiefeier.
Kroatische Gemeinde in St. Josef: So., 12 Uhr Eucharistiefeier.
Italienische Gemeinde in der Theresienkapelle: So., 9 Uhr Eucharistiefeier.
Liebfrauen: keine Messe.
St. Peter und Paul: Sa., 18 Uhr Eucharistiefeier.
ICF Singen: So., 17 Uhr Celebration.
Russisch-Orthodoxe Kirchengemeinde Engen: So., 10 Uhr Göttliche Liturgie.



In den kommenden Tagen kann in unserer Gemeinde folgender Jubilar seinen Geburtstag feiern:

am 1. Juli 2019:
Ibrahim Akyürek,
Steißlinger Straße 2
seinen 80. Geburtstag

Wir gratulieren ganz herzlich und wünschen für das kommende Lebensjahr alles Gute, vor allem eine gute Gesundheit!



Öffentliche Gemeinderatssitzung
Am Montag, den 1. Juli 2019, findet um 19.30 Uhr im Sitzungszimmer des Rathauses eine öffentliche Gemeinderatssitzung statt.

Tagesordnung:

1. Verpflichtung der neu gewählten Gemeinderäte
2. Frageviertelstunde
3. Genehmigung der Niederschrift über die öffentliche Sitzung des Gemeinderates am 26. Juni 2019
4. Wahl der Stellvertreter des Bürgermeisters
5. Wahl der weiteren Vertreter der Gemeinde Volkertshausen und deren Stellvertreter im Gemeinsamen Ausschuss der Vereinbarten Verwaltungsgemeinschaft
6. Wahl der weiteren Vertreter der Gemeinde Volkertshausen in der Verbandsversammlung des Zweckverbands „Gewerbegebiet Aachtal“
7. Beschlussfassung über den Bebauungsplan „Wehrstraße“ als Satzung
8. Vergabe eines Auftrags zur Eröffnung des Trainingsplatzes am Sportplatz
9. Baugesuche und Bauvoranfragen
10. Bekanntgaben des Bürgermeisters
11. Anfragen aus der Mitte des Gemeinderates

Mit freundlichen Grüßen
Röwer, Bürgermeister

12. Änderung des Flächennutzungsplanes 2020 – Gewerbliche Baufläche Steißlingen, der Vereinbarten Verwaltungsgemeinschaft Singen, Rielasingen-Worblingen, Steißlingen und Volkertshausen

Öffentliche Bekanntmachung

Die öffentliche Bekanntmachung der 12. Änderung des Flächennutzungsplanes 2020 – Gewerbliche Baufläche Steißlingen, der Vereinbarten Verwaltungsgemeinschaft Singen, Rielasingen-Worblingen, Steißlingen und Volkertshausen wird gemäß § 1 DVO GemO in Verbindung mit der Satzung über die Form der öffentlichen Bekanntmachung vom 25. Oktober 2010 in der Zeit vom

Mittwoch, den 26. Juni 2019 bis einschließlich Mittwoch, den 3. Juli 2019

durch Anschlag an der Verkündungstafel des Rathauses Volkertshausen, Hauptstraße 27, 78269 Volkertshausen, durchgeführt.

Volkertshausen, den 26. Juni 2019
Röwer, Bürgermeister

Mülltermine



Freitag, 21. Juni 2019
Gelber Sack

Montag, 24. Juni 2019
Biomüll

Donnerstag, 27. Juni 2019
Blaue Tonne

16. Änderung des Flächennutzungsplanes 2020 – Solarpark Beuren, der Vereinbarten Verwaltungsgemeinschaft Singen, Rielasingen-Worblingen, Steißlingen und Volkertshausen

Öffentliche Bekanntmachung

Die öffentliche Bekanntmachung der 16. Änderung des Flächennutzungsplanes 2020 – Solarpark Beuren, der Vereinbarten Verwaltungsgemeinschaft Singen, Rielasingen-Worblingen, Steißlingen und Volkertshausen wird gemäß § 1 DVO GemO in Verbindung mit der Satzung über die Form der öffentlichen Bekanntmachung vom 25. Oktober 2010 in der Zeit vom

Mittwoch, den 26. Juni 2019 bis einschließlich Mittwoch, den 3. Juli 2019

durch Anschlag an der Verkündungstafel des Rathauses Volkertshausen, Hauptstraße 27, 78269 Volkertshausen, durchgeführt.

Volkertshausen, den 26. Juni 2019
Röwer, Bürgermeister



Heimspiele im Juni

Unsere Herren40 Mannschaft spielt am **Samstag, den 29.06. ab 09:30 Uhr** gegen den TC RW Blumberg 2. Zujubeln heißt es auch am **Samstag, den 29.06.** unsere Herren50 Mannschaft spielt **ab 14.00 Uhr** gegen den TC Engen 1925 1.



Fußwallfahrt nach Watterdingen, Mittwoch, den 03.07.2019.
Thema: »Mein Herz sagt DANKE«
Der Wort-Gottesdienst beginnt um 19.30 Uhr.
Wer den Stationenweg (ca. 2,5 km) mitlaufen möchte bitte bei Maria Klaus, Tel. 07774/2273202, melden.
Die Abfahrt hierfür ist um 18.00 Uhr am Verenaplatz.



Vorankündigung des ersten Böcklebasars

Der erste Abgabebasar für Kinderkleidung und Spielzeug in Volkertshausen wird im Herbst, am 27.09.2019, in der Wiesengrundhalle stattfinden. Die Etiketten für Verkäufer sind online ab dem 13.07.2019 erhältlich. Nähere Infos unter www.boecklebasar.wixsite.com/Volkertshausen.



Einladung zum Stammtisch – Invito all'incontro mensile

Am **Mittwoch, den 03. Juli 2019** findet der **Stammtisch in Aach** statt. Wir treffen uns um **18.00 Uhr an der Boule-Bahn (liegt zwischen Marktplatz und Aach)**. Um 20.00 Uhr ist dann im Gasthaus Löwen in Aach für uns ein Tisch reserviert.

viert. Dabei bietet sich wieder die Gelegenheit, gemütlich und ohne Tagesordnung zusammenzusitzen und sich zwanglos zu unterhalten.

Alle Mitglieder und Freunde unseres Vereins sind herzlich eingeladen!

Mercoledì il 03 luglio 2019 l'incontro mensile avrà luogo a Aach. Ci incontriamo per giocare a **bocce alle ore 18.00 tra la piazza ed il fiume Aach**. Per le ore 20.00 è prenotato un tavolo all'osteria „Löwen“ a Aach.
Come sempre ci sarà la possibilità di passare una piacevole serata insieme, facendo due chiacchiere in un'atmosfera accogliente.

Invitiamo cordialmente tutti i soci e amici della nostra associazione!

Tagesmütterverein Volkertshausen

Die nächste **Sprechstunde des Tagesmüttervereins** findet am **Donnerstag, den 4. Juli 2019 von 11.00 Uhr bis 12.00 Uhr** im Sitzungszimmer des Rathauses statt.

Für Fragen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.
Telefonische Sprechzeit: Montag, 9.00-11.00 Uhr (07732/823388-6), sabine.dietz@tagesmuetterverein.info; www.tagesmuetterverein.info.



Feierabendhock am 5. Juli 2019 ab 17.00 Uhr auf dem Schulhof der Grund- und Hauptschule Volkertshausen

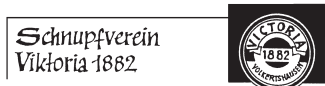
Der Förderverein ladet Sie recht herzlich zum Feierabendhock auf dem Schulhof ein. Die Schüler unserer Schule haben für diesen Abend ein Programm zusammengestellt und freuen sich schon heute auf Ihr Kommen.
Für das leibliche Wohl wird natürlich auch gesorgt. Sie werden mit Würsten, Steak, Waffeln und verschiedenen Getränken verwöhnt. Bei schlechtem Wetter findet die Veranstaltung **nicht** statt.



Sommerfest am 29. und 30. Juni 2019



Das diesjährige Sommerfest des Musikvereins beginnt am Samstag um 19.00 Uhr mit dem Auftritt des Musikvereins Überlingen am Ried.
Ab 22.00 Uhr wird uns Marius unterhalten. Seine einzigartige Stimme und sein gefühlsvolles Gitarrenspiel wird für gute Stimmung und Unterhaltung sorgen. Freuen Sie sich auf den ein oder anderen Stargast!
Genießen Sie die Stimmung mit dem einen oder anderen Cocktail!
Am Sonntag starten wir den Frühschoppen um 11.30 Uhr mit dem Musikverein aus Achdorf.
Ab 13.30 Uhr spielt die Jugend-



Einladung zum Gartenfest

Der Schnupfverein Victoria 1882 lädt am **Mittwoch, den 10. Juli 2019 um 14:30 zum traditionellen Gartenfest** mit musikalischer Umrahmung ein.

Das Gartenfest findet in diesem Jahr bei Heide Schulte, Langensteiner Str. 21 statt. Für Sonnenschutz ist gesorgt und traditionell gibt es auch am späten Nachmittag wieder heißen Fleischkäse und Bauernbrot.

Wir freuen uns auf einen guten Besuch des Gartenfestes; Gäste sind uns ebenfalls herzlich willkommen

Soziales Netzwerk Aach e.V.

Unsere regelmäßigen Sprechzeiten

Dienstags von 15.00 - 17.00 Uhr
donnerstags von 9.30 - 11.30 Uhr und 16.00 - 17.00 Uhr.
Tel. 92 54 06 (auch Anrufbeantworter)

Helfer/innen gesucht

Wir suchen sozial engagierte Menschen, die in ihrer Freizeit die eine oder andere Stunde für unsere älteren Mitbürger und Menschen mit Mobilitätseinschränkungen aufwenden und uns im Rahmen der Nachbarschaftshilfe tatkräftig unterstützen bei:
Hilfen im Gartenbereich und Hilfen im hauswirtschaftlichen Bereich. Haben wir ihr Interesse geweckt?

Ihre Dienste werden im Rahmen der **Übungsleiterpauschale (jährlich steuerfrei bis 2.400 Euro)** vergütet.

Unsere Angebote Im Juni 2019

„Computeria“ - in den Computerräumen der Grundschule Aach (außerhalb der Schulferien)

Dienstag 15.00 – 18.00 Uhr
Donnerstag 18.00 – 20.00 Uhr
Vorherige Anmeldung unter: computeria-aach@t-online.de, peterhofer@tonline.de, 07731-7973654 oder 0151 50432728, Alfred Burger 07774-6331

„Malen als Ausgleich“ - Abschalten von allen Anstrengungen im Alltag.
in den Räumen des Sozialen Netzwerks.
Nächster Termin: Bitte bei Janet Graf nachfragen. Für weitere Infos wenden Sie sich bitte an **Frau Janet Graf unter Tel.: 929425**

Führung durch die Gewächshäuser bei Bio Gemüse Wagner, Aach

Das Soziale Netzwerk Aach veranstaltet eine Führung durch die Gewächshäuser in Aach und laden alle Interessierten hierzu herzlich ein.
Die Führung findet statt am **Donnerstag, den 27.06.2019 um 18:30 Uhr**.
Treffpunkt ist an den Gewächshäusern der Firma Bio Gemüse Wagner im Industriegebiet in Aach.
Wir bitten um Anmeldung bis spätestens zum **24.06.2019**.
Ein Fahrdienst steht Ihnen gerne zur Verfügung, wir bitten jedoch vorab um Anmeldung unter der Telefonnummer 925406.

Wer isst schon gerne allein?

Nächstes Treffen: **Freitag, den 28.06.2019 um 12.00 Uhr im Gasthaus Kranz**
Tagesessen: **Frikadellen mit Nudeln und Gemüse**
Kosten pro Person: **8,00 Euro** und **Seniorenteller 6,50 Euro**.

Aus organisatorischen Gründen bitten wir um Voranmeldung bis spätestens **Mittwoch, den 26.06.2019, 16:00 Uhr im Sozialen Netzwerk**. Es gibt einen Fahrdienst, der Sie auf Wunsch abholt und nach Hause bringt. (Bitte bis spätestens Donnerstag 16:00 Uhr anmelden unter der Telefonnummer 925406)

Wir freuen uns auf leckeres Essen, nette Gespräche und SIE beim nächsten Mittagstisch dabei zu haben.

Unsere Angebote im Juli 2019

„Lesekreis“ –
Unser nächster Austausch findet statt am: **Mittwoch, den 03.07.2019, um 19.15 Uhr** in den Räumen des Sozialen Netzwerks.

Bis dahin lesen wir das Buch: **„Underground Railroad“ von Colson Whitehead**

„Sprechzeiten rund um die häusliche Versorgung“ –
Nächste Sprechstunde: **Donnerstag, 04.07.2019 und 18.07.2019 von 15.00 – 16.00 Uhr** in den Räumen des Sozialen Netzwerks. **Bitte mit Voranmeldung / Hausbesuche nach Bedarf!!!**

Wenn Sie Fragen zu Pflege-Versorgung, Anträgen oder Hausnotruf haben, können Sie dort gerne vorbeikommen oder sich vorab im Sozialen Netzwerk unter Tel. 925406 anmelden.

„Offener Handarbeitskreis für Jung und Alt“ –
Nächste Treffen: **Dienstag, den 09.07.2019 und 23.07.2019** von 10:00 – 11:30 Uhr in den Räumen des Sozialen Netzwerks.

Kulturelles Angebot im Juli:
Seniorenkino am 01.07.2019 inkl. 1 Kaffee oder 1 Glas Sekt
„Der Junge muss an die frische Luft“ Biographie / Tragikomödie

Über den Film:

Ruhrpott 1972. Der pummelige neunjährige Hans-Peter wächst auf in der Geborgenheit seiner fröhlichen und feierwütigen Verwandtschaft. Sein großes Talent, andere zum Lachen zu bringen, trainiert er täglich im Krämerladen seiner "Omme" Änne. Aber leider ist nicht alles rosig. Dunkle Schatten legen sich auf den Alltag des Jungen, als seine Mutter nach einer Operation immer bedrückter

wird. Für Hans-Peter ein Ansporn, seine komödiantische Begabung immer weiter zu perfektionieren. - Die berührende Kindheitsgeschichte eines der größten Entertainer Deutschlands, Hape Kerkeling.

Beginn 16.00 Uhr, Abfahrt 15.00 Uhr auf dem Mühlenplatz
Anmeldung bis spätestens 24.06.2019 im Sozialen Netzwerk.



St. Verena

Samstag, 29. Juni

18.00 Uhr Beichtgelegenheit
18.30 Uhr Vorabendmesse

Montag, 1. Juli

18.30 Uhr Rosenkranz in der Krypta
19.00 Uhr Hl. Messe in der Krypta

Mittwoch, 3. Juli

7.50 Uhr Schülertagesdienst in der Krypta

Das Altenwerk Volkertshausen lädt ein zum Altennachmittag

am **Mittwoch, den 3. Juli 2019 um 14.30 Uhr**.

Nach einer Andacht in der Krypta treffen wir uns im Verenasaal zu Kaffee und Kuchen, zu gemütlichen Gesprächs- und zu interessanten Quiz-Runden wie auch zu schönen Spielen.

► !! ACHTUNG !!

Am **3. Juli** wird **Herr Bürgermeister Röwer** bei uns zu Gast sein, um sich in lockerer Runde vorzustellen.
Wir laden alle älteren Menschen herzlich hierzu ein und würden uns freuen, wenn wir auch neue Besucherinnen und Besucher begrüßen könnten.
Mitteilungen aus unseren Gemeinden

Evang. Pfarramt Aach Volkertshausen

Mittwoch, den 26.06.

18.00 Uhr Anmeldung der neuen Konfirmandinnen und Konfirmanden im neuen Gemeindezentrum der Christuskirche Aach
19.00 Uhr Bibel im Gespräch im neuen Gemeindezentrum Aach

Donnerstag, den 27.06.

Seniorenkreis-Ausflug: 10.00 Uhr Abfahrt am ehem. Gemeindezentrum, Friedenstr. 9, Volkertshausen
20.15 Uhr Chorprobe des Ökum. Kirchenchores im Turnsaal des Kindergartens Aach

Sonntag, den 30.06.

10.00 Uhr Gottesdienst in der Christuskirche Aach, mit Kindergottesdienst

Donnerstag, den 04.07.

20.15 Uhr Chorprobe des Ökum. Kirchenchores im Turnsaal des Kindergartens Aach

IMPRESSUM

Herausgeber: Bürgermeisteramt, Volkertshausen, Hauptstraße 27, 78269 Volkertshausen
Verantwortlich für den redaktionellen Inhalt Bürgermeister Marcus Röwer
Tel.: 07774/9310-0, Fax: 07774/9310-20
E-Mail: amtsblatt@gemeinde.volkertshausen.de
Redaktionsschluss donnerstags 12 Uhr
Verantwortlich für Herstellung, Druck und Verteilung: Singener Wochenblatt
Hadwigstraße 2a, 78224 Singen

Hilzingen-Halle

Bronze geholt beim Bundeswettbewerb

Die beiden Gesangsschülerinnen Marisa Mercedes Eppler, Worblingen, und Carina Müller, Singen-Gailingen, von der Jugendmusikschule Westlicher Hegau, kehrten mit dem 3. Bundespreis in die Heimat zurück.

Souverän, mit hohem künstlerischem Ausdruck und großem stimmlichen Können ersangen sich die beiden jungen Sängerinnen mit ihrem Musikprogramm aus sechs Jahrhunderten diesen beachtlichen Bundespreis. Mit nur einem Punkt Differenz verfehlten sie dabei den 2. Preis. Marisa Mercedes und Carina kommen aus der Gesangsklasse von MD Ulrike Brachat, Dipl.-Gesangs- und Dipl. Musikpädagogin. Am Klavier begleitete Dipl. Klavier- und Konzertpianist Heinrich Beise die bei-

den Talente. Der Bundeswettbewerb fand vom 6. bis 13. Juni in der Kulturhauptstadt Halle an der Saale statt. Unter der Schirmherrschaft von Bundespräsident Frank-Walter Steinmeier gingen 2.900 junge Menschen aus dem ganzen Land an den Start. Sie hatten bereits beim Regionalwettbewerb eine Weiterleitung zum Landeswettbewerb und danach die Weiterleitung zum Bundeswettbewerb erhalten. Eine hochkarätige mit 106 Persönlichkeiten vertretene Musikfach-Jury bewertete die Vortragsprogramme, der jungen Musiker. 24 Veranstaltungsorte in Halle waren dazu bereitgestellt. Beim 2. Preisträgerkonzert am 11. Juni in der Georg-Friedrich-Händel-Halle richtete Dr. Franziska Giffey, Bundesministerin für Familie, Senioren, Frauen und Jugend dabei unter anderem folgende Worte an die erfolgreichen Teilnehmer: »Wer bis hierher gekom-



Marisa Mercedes Eppler, Worblingen und Carina Müller wurden mit Bronze beim Bundeswettbewerb von Jugend Musiziert geadelt.

swb-Bild: JMS

men ist, zählt zu den Besten in Deutschland. Ihr seid die Besten! Musik braucht Fleiß und

Leidenschaft. Wettbewerbe können grausam sein. Ihr habt es geschafft. Mit euren Leistun-

Gottmadingen

Viel Rauch auf dem Bauernhof

Im Weiler Murbach ging es unlängst in einer grenzüberschreitenden Übung der Feuerwehren zur Sache.

Viel Blaulicht und Martinshorn war kürzlich in Gottmadingen zu hören. Ein Brand eines Ökonomiegebäudes in Murbach, dem kleinen Weiler neben Randegg, war die Übungsannahme für eine realitätsnahe Einsatzübung der Freiwilligen Feuerwehr Gottmadingen, der Einsatzabteilung (EA) Randegg und der Feuerwehr Ramsen/Buch (CH). Gemäß der Alarm- und Ausrückordnung rückten die Einsatzabteilung Randegg mit dem STLF10/6 zur Personenrettung und Brandbekämpfung als erstes Fahrzeug aus. Von der Einsatzabteilung Gottmadingen rückten ein Löschzug mit MTW als Führungsfahrzeug, LF16/12,



Unter sehr realitätsnahen Bedingungen wurde kürzlich der Einsatz auf einem Bauernhof im Weiler Murbach geprobt.

sub-Bild: FFW Gottmadingen

DLK18/12 und dem HLF20 ab. Da eine größere Menge Löschwasser benötigt wurde, entschloss sich der Einsatzleiter den RW1 mit dem Schlauchanhänger sowie die FF Ramsen-Buch (CH) zum Wassertransport aus der Schweiz nachzufordern. Der RW1 legte vom Brandweierher eine Versorgungsleitung für das LF16/12 und die Drehleiter. In der Nachbesprechung be-

stellte Kommandant Stefan Kienzler fest, dass man für eine ausreichende externe Löschwasserversorgung mindestens 30 Minuten ab der Alarmierung rechnen muss. Obwohl die Feuerwehrgeräte der Schweiz und Deutschland kompatibel sind, gibt es keine Verständigung per Funk. Insgesamt haben 55 Feuerwehrleute an der Übung teilgenommen. Pressemeldung

Singen



Zu einer sommerlich-heiteren Sitzung hat sich die Celje-AG bei der Heuharfe auf dem Laga-Gelände getroffen. Gemeinschaftlich mähten die Mitglieder der Celje-Arbeitsgruppe das Gras mit der Sense und behängten die Heuharfe, um anschließend in gemütlicher Runde bei einem Vesper über die Partnerschaft und die im Herbst anstehende Reise in die Partnerstadt zu diskutieren. Die Ozolec (Heuharfe) war ein Geschenk der Singener Partnerstadt Celje in Slowenien anlässlich der Landesgartenschau 2000.

swb-Bild: privat

Steißlingen

Instrumente ausprobieren

Die Jugendmusikschule Steißlingen lädt zur Instrumentenvorstellung am Samstag, 29. Juni ein. Um 10 Uhr werden die Instrumente vorgestellt. Ab 10.30 Uhr darf man die Instrumente bis 12 Uhr ausprobieren.

Pressemeldung

Rielasingen-Worblingen

Noch freie Plätze

Beim Sommerferienprogramm in Rielasingen-Worblingen sind zu verschiedenen Veranstaltungen noch Plätze frei. Hierfür können sich Interessierte am Montag, 8. Juli und Dienstag, 9. Juli jeweils von 8 bis 12 Uhr im Rathaus (Zi. Nr. 21) anmelden und den Kurs gleich bezahlen. Mehr unter www.rielasingen-worblingen.de/de/tourismus-freizeit/ Sommerferienprogramm.

Singen

»Häusliche Gewalt ist nie okay!«

Unter diesem Titel fand an zwei Terminen ein Gewaltpräventionsprojekt für die 6. Klasse der Johann-Peter-Hebel-Schule in Singen statt.

Das Projekt wird im Rahmen des Bundesprogramms »Demokratie leben!« durch das Bundesministerium für Familien, Senioren, Frauen und Jugend gefördert und durch die Singener Kriminalprävention (SKP) unterstützt. Durch das Projekt, welches von der SKP initiiert, durch den Frauen- und Kinderschutz e.V. Singen konzipiert (nach dem Ulmer Modell) und in Mitarbeit mit der Singener

Schulsozialarbeit durchgeführt wurde, lernten die Kinder unterschiedliche Arten von Gewalt und lokale Hilfsangebote bei häuslicher Gewalt kennen. Dies soll dazu beitragen, dass auch Kinder erkennen, wenn es Zuhause Gewalt gibt und dass sie sich Hilfe holen können. Das Projekt setzt sich aus zwei Workshoptagen zusammen. Am ersten Tag wurden die Kinder durch ein »Ist das Gewalt-Quiz?« und kurzen Filmen aus alltäglichen Situationen darin bestärkt, ihre persönliche Wahrnehmung von Gewaltsituationen zu sensibilisieren. Auch wurden Themen wie Privatsphäre, Selbstbestimmung, Respekt, Angst, Scham, Res-

pekt, Wut und Mut aufgegriffen. Denn, wie ein Schüler richtig erkannt hat, braucht es bei Gewalt auch Mut. Mut, sich Hilfe zu suchen und Mut dafür einzustehen, wenn man merkt, dass etwas zu Unrecht geschieht. Am zweiten Workshoptag lernten die Kinder die verschiedenen Hilfeangebote bei häuslicher Gewalt kennen. Dies wurde in Kooperation mit der Singener Polizei und dem Amt für Kinder, Jugend und Familie des Landkreises Konstanz, Außenstelle Singen, realisiert, die ihre Türen für die SchülerInnen öffneten und erklärten, wie ihr Vorgehen bei häuslicher Gewalt aussieht. Pressemeldung

Steißlingen

Neues Sommerfest in der Torkel

Von Zeit zu Zeit muss man Traditionen neu erfinden. Deshalb veranstaltet der Musikverein vom Samstag, 29. Juni bis Sonntag, 30. Juni sein Sommerfest in der Herrentorkel in einem neuen Rahmen.

Am Samstagabend werden die Besucher ab 17 Uhr beim Summer-Brass kulinarisch mit Pulled-Pork-Burgern und Wurstsalat verwöhnt. Außerdem lädt die Sektbar mit verschiedenen erfrischenden Sommercocktails zum geselligen Beisammensein ein. Für die musikalische Unterhaltung sorgen der Musikverein Liggeringen und das Oktatett aus Radolfzell. Der Sonntag steht ganz im Zei-



Das Sommerfest des Musikverein Steißlingen bekommt in diesem Jahr einen neuen Rahmen.

swb-Bild: Verein

chen der Musik von Jung bis Alt. Beginn ist um 10 Uhr mit dem Gottesdienst in der Torkel. Anschließend unterhalten die Flotte Spätlese, die Jugendblasorchester aus Böhringen und Steißlingen, sowie der Kinderchor der Gemeindemusikschule.

Von Frühschoppen über Mittagessen und anschließend Kaffee und selbstgemachten Kuchen – es ist für alles gesorgt. Ein besonderes Programm wurde für die Kinder organisiert. Der Eintritt ist an allen Tagen frei. Pressemeldung